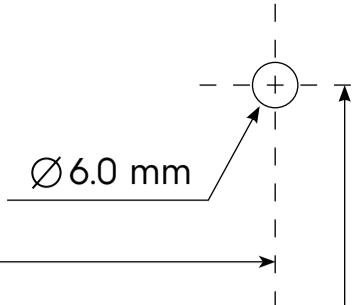


Electrolux



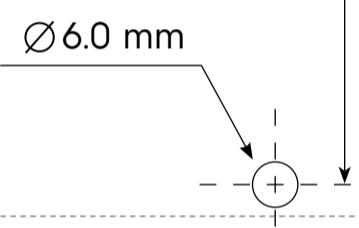
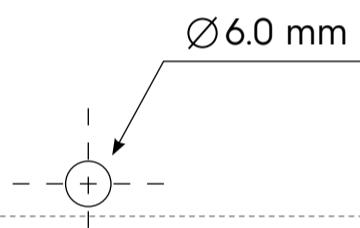
Монтажний шаблон для електричного конвектора Air Gate Digital Inverter

Прикладіть даний монтажний шаблон до стіни і відзначте положення отворів для свердління

Mounting Template for Electrolux Air Gate Digital Inverter electric convector

Attach this mounting template to the wall and mark the holes for drilling

Лінія встановлення рівня



ЦЯ ГАРАНТІЯ НЕ НАДАЄТЬСЯ У ВИПАДКАХ:

- якщо буде повністю / частково змінений, стертий, видалений або нерозірваний серійний номер виробу;
- використання виробу не за його прямим призначенням, не у відповідності з його інструкцією по експлуатації, в тому числі, експлуатацією виробу з перевантаженням або спільно з допоміжним обладнанням, що не рекомендоване Продавцем (виробником);
- наявності на виробі механічних пошкоджень (відколів, тріщин, і т. п.), впливів на виріб надмірної сили, хімічно агресивних речовин, високих температур, підвищеної вологості/запиленості, концентрованих парів, якщо що-небудь з перерахованого стало причиною несправності виробу;
- ремонту / налагодження / інсталляції / адаптації / пуску в експлуатацію виробу не уповноваженими на те організаціями / особами;
- стихійних лих (пожежа, повінь і т. п.) та інших причин, що знаходяться поза контролем Продавця (виробника) і Покупця, які заподіяли школу виробу;
- неправильного підключення виробу до електричної, газової або водопровідної мережі (в т. ч. невиконання вимог розділу Монтаж інструкції по експлуатації), а також проблеми та перевишки (невідповідності робочими параметрами і безпеці) електричної, газової або водопровідної мережі та інших зовнішніх мереж;
- дефектів, що виникли внаслідок попадання всередину виробу створюючих предметів, рідин, комах і продуктів їх життєдіяльності, і т. п.;
- неправильного зберігання виробу;
- необхідності заміни витратних матеріалів: ламп, фільтрів, елементів живлення, акумуляторів, запобіжників, а також склянок / фарфорових і переміщуваних вручну деталей і інших додаткових швидкознішуваних / змінних деталей (комплектуючих) виробу, які мають власний обмежений період працездатності, у зв'язку з іх природним зносом, або якщо така заміна передбачена конструкцією і не пов'язана з розбиранням виробу;
- дефектів системи, в якій виріб використовувався як елемент цієї системи.

Покупець-споживач попереджений про те, що відповідно до п.11 «Переліку непродержовічних товарів належної якості, що не підлягають поверненню або обміну на аналогічний товар іншого розміру, форми, габариту, фасону, забарвлення або комплектації» він не має права вимагати обміну купленого виробу. З моменту підписання Покупцем Гарантійного талона вважається, що:

- вся необхідна інформація про купленій виріб і його споживчі властивості відповідає до ст. 10 Закону «Про захист прав споживачів» надана Покупцеві в повному обсязі;
- Покупець отримав інструкцію по експлуатації купленого виробу українською мовою і;
- Покупець ознайомлений і згоден з умовами гарантійного обслуговування / освільностями експлуатації купленого виробу;
- Покупець претензій до зовнішнього вигляду/комплектності.....;

(Якщо виріб перевіряється в присутності Покупця, написати «працює») купленого виробу не має.

У тексті та цифрових позначеннях інструкції можуть бути допущені технічні помилки і помилки. Зміни технічних характеристистик і асортименту можуть бути зроблені без попереднього повідомлення.

Electrolux is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ).
Електролюкс - зареєстрована торгова марка, яка використовується відповідно до ліцензії Electrolux AB (публ.).

Electrolux

ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ

Обігрівачі електричні побутові конвекційного типу Air Gate Digital Inverter. Моделі: ECH/AGI-1500; ECH/AGI-2000; ECH/AGI-2500.



Перед експлуатацією приладу необхідно видалити кольорові наклейки з лицьової панелі.



При першому включенні обігрівача можлива поява характерного запаху диму через згоряння масла в нагрівальних елементах. Рекомендується перед установкою включати обігрівач на 10-20 хвилин в добре провітрюваному приміщенні.

Призначення приладу

Прилад призначений для обігріву повітря в побутових приміщеннях.

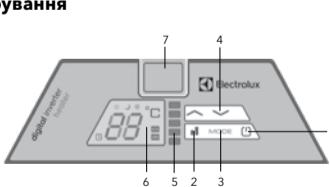
Загальний вигляд пристроя*



Мал. 1

1. Блок управління
2. Вентиляційні вихідні отвори
3. Вентиляційні входні отвори
4. Шасі для підлогового встановлення
5. Основний протипиловий фільтр з антисептичним ефектом

Блок керування



1. Кнопка вимикання/вимикання
2. Кнопка вибору режиму роботи нагрівального елементу
3. Кнопка вибору режиму
4. Кнопки управління температурою / таймером
5. Індикатор потужності нагрівання
6. LED-дисплей
7. Роз'єм для додаткових опцій (продажається окремо)

Позначення індикаторів на LED-дисплеї

- Індикатор режиму «Комфортний»
- Індикатор режиму «Економічний»
- Індикатор режиму «Антизамерзання»
- Індикатор функції «Таймер на відключення»
- Індикатор функції «Батьківський контроль»
- Індикатор температури / кількості годин таймера
- Індикатор роботи «Автоматичний»
- Індикатор режиму роботи «Користувацький»

Додаткові опції для блоку управління Air Gate Digital Inverter:

- Wi-Fi модуль:

- Додатковий змінний модуль. Дозволяє управляти конвектором з мобільного пристрію за допомогою фірмового додатка Electrolux.

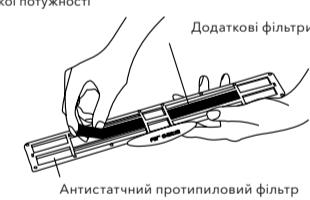
Модуль «розумне око»:

- Додатковий змінний модуль з датчиком руху.

Короткий посібник по роботі з пристроями

Підготовка до роботи

1. Обережно витягніть обігрівач з картонної коробки.
2. Перед експлуатацією необхідно видалити кольорові наклейки з лицьової панелі.
3. При першому включенні можлива поява дякого запаху, який зникає після початку роботи конвектора.
4. Закріпіть пристрій в стіні відповідно, відповідно до інструкції по монтажу із комплекту.
5. Після установки конвектора вимкніть його в електричну розетку.
6. Не рекомендується використовувати одну і ту ж електричну розетку для одночасного включення в неї обігрівача і іншого електричного пристроя високої потужності.



Мал. 2

Система обробки воздуха Air Gate

Даний конвектор може бути оснащений системою обробки повітря Air Gate, яка включає в себе систему комплексної фільтрації вхідного повітря.

Система фільтрації повітря*

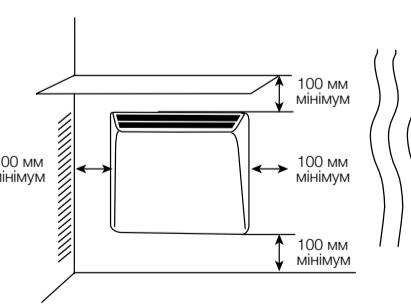
Комплектація пристроя складається з основного - протипилового фільтра з антисептичним ефектом, а також набору додаткових фільтрів - фільтр з біологічно активним вітаміном С, катехіновим і вугільним фільтром. Для початку експлуатації системи фільтрації, зніміть основний протипиловий фільтр з пристроя, потягнівши за ручку, і встановіть в нього додаткові фільтри з набору, як показано на малюнку. Основний протипиловий фільтр з антисептичним покриттям необхідно періодично (не рідше 1 разу на місяць) промивати в проточній воді. Після промивання, перед початком експлуатації його необхідно висушити. Термін служби додаткових фільтрів становить від 3 до 6 місяців в залежності від умов експлуатації.

* Можна використовувати без фільтра для посилення конвективного потоку повітря

Монтаж пристроя

Рекомендоване встановлення

Конвектор повинен бути зафіксований у відповідності до приспів. Вимикач і інші компоненти повинні знаходитися поза зоною попадання бризок води. Категорично забороняється накривати або затикати вхідні або вихідні отвори (решітки) повітря, зважаючи на небезпеку нещасного випадку або сусідання пристроя. Не розташовувати за філанками, дверима, під отвором в стіні або вентиляційним отвором. Чинні вимоги до мінімальних відстаней установки на підлозі, поверхнях, у меблів і т. п.



Мал. 3

1. Настінний варіант установки (кронштейн і монтажний шаблон в комплекті)

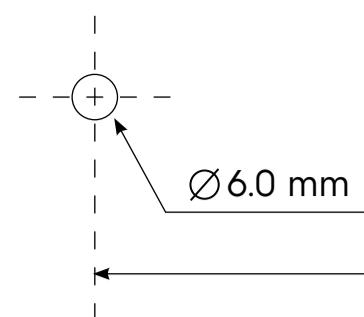
За допомогою кронштейнів встановіть обігрівач на стіні відповідно до малюнків нижче. Відстань від пристроя до підлоги і навколо інших предметів має бути не менше 10 см (Мал. 3).

Для установки кронштейнів на стіну потрібно виконати наступні операції:

1. Докласти монтажний шаблон до стіни в місці, де планується помістити конвектор.
2. Відзначити і просвердлити отвори.
3. Помістити кронштейн на стіну і закріпити його за допомогою кріпильних елементів.

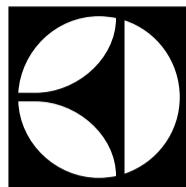
Закріпіть пристрій на кронштейні необхідно наступним чином (Мал. 4):

1. Одягніть на кронштейн нижню частину конвектора за допомогою спеціальних отворів, розташованих в нижній частині конвектора.



Сумісні з / Compatible with
ECH/AGI-1500

155 mm



Ø 6.0 mm

Electrolux

190 mm

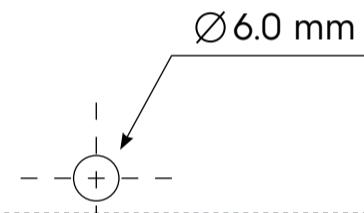
Монтажний шаблон для електричного конвектора Air Gate Digital Inverter

Прикладіть даний монтажний шаблон до стіни і відзначте положення отворів для свердління

Mounting Template for Electrolux Air Gate Digital Inverter electric convector

Attach this mounting template to the wall and mark the holes for drilling

Лінія встановлення рівня



Ø 6.0 mm



Гарантійний талон

Цей документ не обмежує певні законом права споживачів, але додаткове і уточнене обумовлене законом зобов'язання, які передбачають угоду сторін або договір.

Правильне заповнення гарантійного талона

Уважно ознайомтеся з гарантійним талоном і простежте, щоб він був правильно заповнений і мав штамп Продавця. При відсутності штампа Продавця і дати продажу (або касового чека з датою продажу) гарантійний термін виробу обчислюється з дати виробництва виробу. Для газових котлів, кондиціонерів типу спліт-система, чілерів і фанкойлів обов'язковим також є зазначення дати пуску в експлуатацію і штамп авторизованої організації, що проводила пуск в експлуатацію.

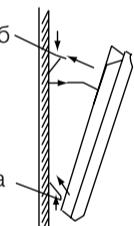
Зовнішній вигляд і комплектність виробу

Ретельно перевірте зовнішній вигляд виробу і його комплектність, всі претензії за зовнішнім виглядом і комплектністю виробу пред'являйте Продавцеві при покупці виробу.

Вітаємо Вас з придбанням техніки відмінної якості!

ВИПУСКАЄТЬСЯ МАЙСТРОМ ПІД ЧАС ОБСЛУГОВУВАННЯ		
Electrolux		
ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ		
Модель:	Серійний номер:	Дата придбання:
Штамп продавця	Штамп організації, що проводила пуск в експлуатацію	Дата пуску в експлуатацію:
ВИПУСКАЄТЬСЯ МАЙСТРОМ ПІД ЧАС ОБСЛУГОВУВАННЯ		
Electrolux		
ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ		
Модель:	Серійний номер:	Дата придбання:
Штамп продавця	Штамп організації, що проводила пуск в експлуатацію	Дата пуску в експлуатацію:

2. Одягніть верхню частину конвектора на кронштейн, зафіксувавши його за допомогою засувок на кронштейні.



Мал. 4

Мал. 5

2. Встановлення на підлогу
Використовуючи планки і ролики, попередньо вивчивши схему кріплення (Мал. 5), встановіть прилад на підлогу:

1. Обережно перегорійті конвектор нижньою частиною дугорі.
2. Вийміть одну з опорних планок з роликами і прикладіть до посадкового майданчика на правому або лівому краю конвектора так, щоб вона щільно прилягала до корпусу конвектора. Гвинтовий отвір повинен звігатися.
3. Закріпіть опорну ніжку за допомогою спеціального кріплення, яке входить в комплект.
4. Теж саме повторіть для кріплення другої опорної планки

- ! Не накривайте прилад, коли він працює. Не сушіть на ньому одяг і будь-які інші тканини і матеріали. Це може привести до його перегріву, виходу з ладу або завдання значної шкоди Вам і / або Вашій маєні. (Увага! Виробник розглядає даний вид поломки, як негарантійний випадок).**
- Будь-який електроприлад повинен перебувати під наглядом, особливо, якщо неподалік від нього знаходяться діти. Уважно стежте за тим, щоб діти не торкалися до приладу руками.**
- Переконайтеся, що корпус приладу і його нагрівальний елемент охлов, перш ніж прилад буде демонтувані і покладени в упаковку для тривалого зберігання.**
- Прилад повинен розташовуватися далеко від легкозаймистих або об'єктів, що легко деформуються.**
- Не використовуйте прилад на відкритих просторах поза приміщенням.**
- Для нормальної роботи приладу рівень напруги в електромережі повинен бути достатнім, а його технічні параметри повинні бути в суворій відповідності з технічними параметрами, зазначеними на корпусі приладу.**
- В разі порушення правилової роботи приладу зверніться до найближчого від вас авторизованого сервісного центру виробника для консультації і ремонту (адреси центрів технічного обслуговування наведені в гарантійному талоні або на сайті www.home-comfort.in.ua).**
- Не розбирайте прилад самостійно.**
- Відключіть прилад від електричної мережі коли він не використовується вами і перед тим, як його мити.**

Догляд

Конвектор не вимагає спеціального догляду. Перед обслуговуванням (виходом) необхідно вимкнути конвектор з електромережі. Корпус приладу слід періодично протиріти м'якою ганчіркою або вологою губкою. Ні в якому разі не використовувати абразивні, піномінні засоби і розчинники. Провести чищення простору позаду встановленого на стіні обігрівача досить нескладно. Натисніть донизу дві засувки на задній стінці обігрівача, і потягніть сам обігрівач вперед. Після того, як він буде знятий, можна буде вимкнути стінку, на якій він був встановлений.

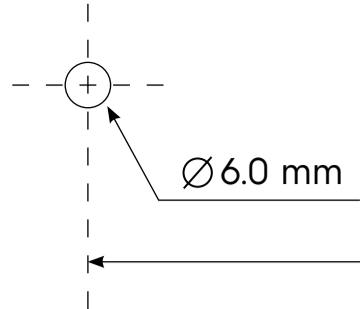
Після завершення збирання встановіть обігрівач в його нормальну робоче положення.

Рекомендована температура і вологість в приміщенні:
а) для роботи конвектора: від -25 до +30°C, вологість від 40 до 90%;
б) для роботи конвектора: від -20 до +80°C, вологість від 40 до 90%.

Технічні характеристики

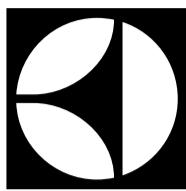
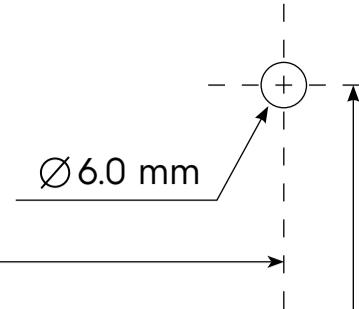
Модель	ECH/AGI-1500	ECH/AGI-2000	ECH/AGI-2500
Потужність обігріву, Вт	1500	2000	2500
Номінальна споживча потужність, кВт	1,5	1,8	2,2
Номінальна напруга, В ~ Гц	220-240 ~ 50	220-240 ~ 50	220-240 ~ 50
Номінальний струм, А	6,25	7,50	9,17
Ступінь пиловологозахисту	IP 24	IP 24	IP 24
Клас електроозахисту	1 клас	1 клас	1 клас
Площа обігріву, м ²	до 15	до 20	до 25
Розміри приладу (ШxВxГ), мм	560x413x129	640x413x129	800x413x129
Розміри упаковки (ШxВxГ), мм	655x445x157	735x445x157	735x445x157
Вага нетто, кг	3,93	4,40	5,33
Вага брутто, кг	5,08	5,50	6,78





Совместимы с / Compatible with
ECH/AGI-2000; ECH/AGI-2500

250 mm



Electrolux

Монтажный шаблон для электрического конвектора Air Gate Digital Inverter

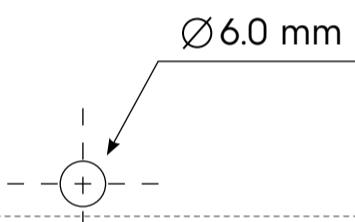
Приложите данный монтажный шаблон к стене и отметьте положение отверстий для сверления

Mounting Template for Electrolux Air Gate Digital Inverter electric convector

Attach this mounting template to the wall and mark the holes for drilling

190 mm

Линия установки уровня



ФИО покупателя:			
Адрес:			
Телефон:			
Код заказа:			
Мастер:			
Сервис-центр:			

НАСТОЯЩАЯ ГАРАНТИЯ НЕ ПРЕДОСТАВЛЯЕТСЯ В СЛУЧАЯХ:
• если будет полностью/частично изменен, стерт, удален или будет неразборчив серийный номер изделия;
• использования изделия не по его прямому назначению, не в соответствии с его Инструкцией по эксплуатации, в том числе, эксплуатации изделия с перегрузкой или совместно со вспомогательным оборудованием, не рекомендованным Продавцом (изготовителем);
• наличия на изделии механических повреждений (сколов, трещин, и т. д.), воздействий на изделие чрезмерной силы, химически агрессивных веществ, высоких температур, повышенной влажности/запыленности, концентрированных паров, если что-либо из перечисленного стало причиной неисправности изделия;
• ремонта/наладки/инсталляции/адаптации/пуска в эксплуатацию изделия не уполномоченными ни то организациями/лицами;
• стихийных бедствий (пожар, наводнение и т. д.) и других причин, находящихся вне контроля Продавца (изготовителя) и Покупателя, которые принципиально вред изделию;
• неправильного подключения изделия к электрической, газовой или водопроводной сети (в т. ч. невыполнение требований раздела Монтаж Инструкции по эксплуатации), а также неисправностей (несоответствия рабочим параметрам и безопасности) электрической, газовой или водопроводной сети и прочих внешних сетей;
• дефектов, возникших вследствие попадания внутрь изделия посторонних предметов, жидкостей, насекомых и продуктов их жизнедеятельности, и т. д.;

• неправильного хранения изделия;
• необходимости замены расходных материалов: ламп, фильтров, элементов питания, аккумуляторов, предохранителей, а также стеклянных/фарфоровых/матерчатых и перемещающихся вручную деталей и других дополнительных быстроизнашивающихся/сменных деталей (комплектующих) изделия, которые имеют собственный ограниченный период работоспособности, в связи с их естественным износом, или если такая замена предусмотрена конструкцией и не связана с разборкой изделия;
• дефектов системы, в которой изделие использовалось как элемент этой системы.

Покупатель-потребитель предупрежден о том, что в соответствии с п.11 «Перечня непродовольственных товаров надлежащего качества, не подлежащих возврату или обмену на аналогичный товар другого размера, формы, габарита, фасона, расцветки или комплектации» Пост. Правительства РФ от 19.01.1998 № 55 он не вправе требовать обмена купленного изделия в порядке ст. 25 Закона «О защите прав потребителей» и ст. 502 ГК РФ.

С момента подписания Покупателем Гарантийного талона считается, что:

• вся необходимая информация о купленном изделии и его потребительских свойствах в соответствии со ст. 10 Закона «О защите прав потребителей» представлена Покупателю в полном объеме;

• Покупатель получил Инструкцию по эксплуатации купленного изделия на русском языке и ...

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....

.....</



Electrolux

Монтажный шаблон для электрического конвектора Air Gate Digital Inverter

Приложите данный монтажный шаблон к стене и отметьте положение отверстий для сверления

Mounting Template for Electrolux Air Gate Digital Inverter electric convector

Attach this mounting template to the wall and mark the holes for drilling

Линия установки уровня

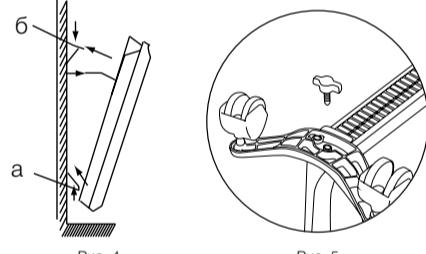
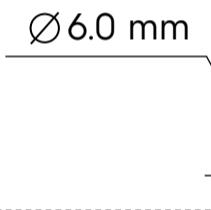
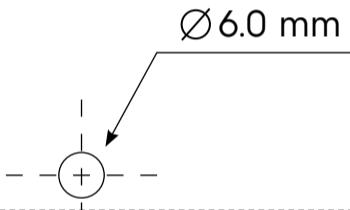


Рис. 4

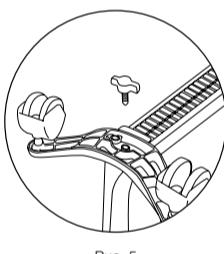


Рис. 5

2. Установка на полу

Используя планки и ролики, предварительно изучив схему крепления (рис. 5), установите прибор на полу:

- Осторожно переверните конвектор нижней частью вверх.
- Возмите одну из опорных планок с роликами и приложите к посадочной площадке на правом или левом крыле конвектора так, чтобы она плотно прилегла к корпусу конвектора. Винтовые отверстия должны совпадать.
- Закрепите опорную ножку с помощью специального крепления, которое входит в комплект.
- То же самое повторите для крепления второй опорной планки.

⚠️ Не накрывайте прибор, когда он работает. Не сушите на нем одежду и любые другие ткани и материалы. Это может привести к его перегреву, выходу из строя или причинить значительный ущерб Вам и/или Вашему имуществу. (Внимание! Продавец рассматривает данный вид поломки, как негарантийный случай).

• Любой электроприбор должен находиться под наблюдением, особенно, если неподалеку от него находятся дети. Внимательно следите за тем, чтобы дети не прикасались к прибору руками.

• Убедитесьесь, что корпус прибора и его нагревательный элемент остыли, прежде чем прибор будет демонтирован и уложен в упаковку для длительного хранения.

• Прибор должен располагаться вдали от легко воспламеняющихся или легко деформируемых объектов.

• Не используйте прибор на открытых пространствах вне помещения.

• Для нормальной работы прибора уровень напряжения в электросети должен быть достаточен, а ее технические параметры должны быть в строгом соответствии с техническими параметрами, указанными на корпусе прибора.

• В случае нарушения правильной работы прибора обратитесь в ближайший к вам авторизованный сервисный центр производителя для консультации и ремонта (адреса сервисных центров указаны в гарантийном талоне или на сайте www.home-comfort.ru).

• Никогда не разбирайте прибор самостоятельно.

• Отсоединяйте прибор от электрической сети когда он не используется вами и перед тем, как его мыть.

Уход

Конвектор не требует специального ухода. Перед обслуживанием (уходом) необходимо выключить конвектор из электросети. Корпус прибора следует периодически протирать мягкой тряпкой или влажной губкой. Ни в коем случае не используйте абразивные, пемзомоющие средства и растворители. Произвести чистку пространства позади установленного на стене обогревателя довольно неложно. Нажмите вниз две защелки на задней стенке обогревателя, и потяните сам обогреватель вперед. После того, как он будет снят, можно будет вымыть стенку, на которой он был установлен.

После завершения уборки установите обогреватель в его нормальное рабочее положение:

a) для работы конвектора: от -25 до +30°C, влажность от 40 до 90%;

b) для хранения конвектора: от -20 до +80°C, влажность от 40 до 90%.

Технические характеристики

Модель	ECH/AGI-1500	ECH/AGI-2000	ECH/AGI-2500
Мощность обогрева, Вт	1500	2000	2500
Номинальная потребляемая мощность, кВт	1,5	2,0	2,5
Номинальное напряжение, В~Гц	220-240 ~ 50	220-240 ~ 50	220-240 ~ 50
Номинальный ток, А	6,25	7,50	9,17
Степень пылевлагозащиты	IP 24	IP 24	IP 24
Класс электрозващиты	1 класс	1 класс	1 класс
Площадь обогрева, м ²	до 15	до 20	до 25
Размеры прибора (ШxВxГ), мм	560x413x129	640x413x129	800x413x129
Размеры упаковки (ШxВxГ), мм	655x445x157	735x445x157	735x445x157
Вес нетто, кг	3,93	4,40	5,33
Вес брутто, кг	5,08	5,50	6,78

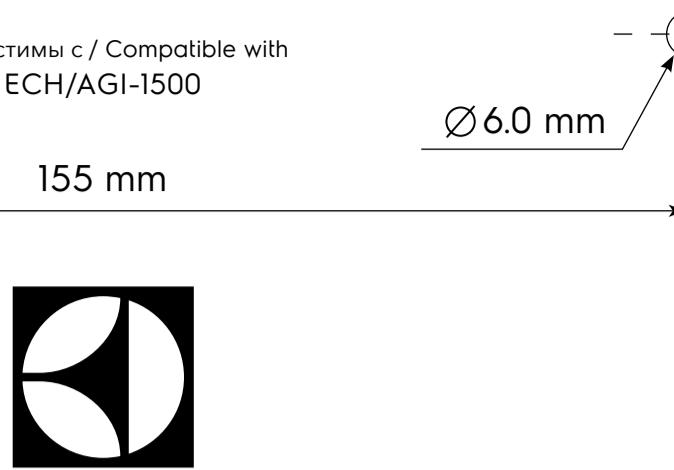
Производитель оставляет за собой право на внесение изменений.



В тексте и цифровых обозначениях инструкции могут быть допущены технические ошибки и опечатки. Изменения технических характеристик и ассортимента могут быть произведены без предварительного уведомления.

Electrolux is a registered trademark used under license from AB Electrolux (publ).

Электролюкс – зарегистрированная торговая марка, используемая в соответствии с лицензией Electrolux AB (публ.).



Electrolux

190 mm

Mounting Template for Electrolux Air Gate Digital Inverter electric convector

Attach this mounting template to the wall and mark the holes for drilling

ИЗЫМАЕТСЯ МАСТЕРОМ ПРИ ОБСЛУЖИВАНИИ	
ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	
Model:
Serial number:
Date purchase:
Stamp of seller:
Дата пуска в эксплуатацию:	
Штамп организации, производившей пуск в эксплуатацию	
ИЗЫМАЕТСЯ МАСТЕРОМ ПРИ ОБСЛУЖИВАНИИ	
ТАЛОН НА ГАРАНТИЙНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	
Model:
Serial number:
Date purchase:
Stamp of seller:
Дата пуска в эксплуатацию:	
Штамп продавца	